Zmluva o dielo č. 13 80 042 / 2013

Číslo SOI 4930/2010

podľa § 536 a nasl. Obchodného zákonníka a postupom podľa zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov na zhotovenie stavby:
„Rekultivácia skládky odpadov Orechová Potôň".

Objednávateľ:

Názov: Obec Orechová Potôň
Sídlo: Orechová Potôň 281 93002 Orechová Potôň
IČO: 00305669
DIČ: 2021139780
Zastúpený: Ing. Szilárd Gálffy - starosta obce
č.účtu: 3805924001/5600, Prima banka, a.s.
3805929013/5600, Prima banka, a.s.

ďalej ako **"objednávateľ"**

a

Zhotoviteľ:

Obchodné meno:	Metrostav a.s.
Sídlo:	Koželužská 2246, 180 00 Praha 8, Česká republika
Zastúpený:	Ing. Ivo Vrbka, riaditeľom divízie 8
	Ing. Josefem Špryňarom, obchodným námestníkom divízie 8
IČO:	00014915
IČ DPH:	CZ00014915

Zapísaný: do obchodného registra Mestského súdu v Prahe, oddiel B, vložka 758

Oprávnený podnikať v Slovenskej republike vznikom organizačnej zložky:
Metrostav a.s. – organizačná zložka Bratislava
Adresa pre doručovanie faktúr a daňových dokladov:
Metrostav a.s. – organizačná zložka Bratislava
Košická 56, 821 08 Bratislava

IČO:	31792693
DIČ:	2020253301
IČ DPH:	SK2020253301

Zapísaná v OR Okresného súdu Bratislava I, oddiel Po, vložka 679/B
Bankové spojenie pre slovenské subjekty:
[redacted]nka a.s.
[redacted]ava
Číslo bankového účtu: [redacted]

Bankové spojenie pre min[redacted]nka a.s.

PODPIS

Michalská 18, 815 63 Bratislava
IBAN: SK66 7500 0080 1002 0227 0893 BIC: CEKOSKBX
Tel: +420 286 002 221
Fax: +420 283 840 285

ďalej ako **"zhotoviteľ"**

PREAMBULA

Objednávateľ je podľa zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, ustanovenia § 6 ods. 1, písm. b) verejným obstarávateľom.

Zhotoviteľ, má plnú právnu subjektivitu a spôsobilosť právne konať a v súlade s podmienkami získania zákazky, verejné obstarávanie vyhlásené postupom „verejná súťaž" (ďalej len „súťaž") podľa zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon") vo Vestníku verejného obstarávania č. 113/2013 pod č. 9079 – MSP zo dňa 12.6.2013. V súlade s pravidlami a postupmi verejného obstarávania sa Objednávateľ a Zhotoviteľ dohodli nasledovne:

PODPIS

1. PREDMET ZMLUVY

1.1. Predmetom zadávania zákazky sú stavebné práce: **„Rekultivácia skládky odpadov Orechová Potôň"**, v rámci implementácie projektu: **„Projekt rekultivácie skládky odpadov Orechová Potôň"** a v rozsahu prác a dodávok podľa projektovej dokumentácie, ktorá rieši rekultiváciu skládky.

1.1.1. Stavebné práce pozostávajú z objektov :

SO - 01 Úprava telesa skládky
SO - 02 Uzavretie skládky
SO - 03 Zachytenie skládkového plynu
SO - 04 Rekultivácia skládky
SO - 05 Záchytný rigol
SO - 06 Oplotenie
SO - 07 Monitorovací systém skládky

2. VŠEOBECNÉ USTANOVENIA

2.1. **Definície**

V Zmluvných podmienkach („tieto Podmienky"), ktoré zahŕňajú tieto Všeobecné a Zvláštne podmienky nasledujúce slová a výrazy budú mať ďalej uvedený význam. Slová označujúce osoby alebo strany zahrňujú obchodné spoločnosti a iné právnické osoby, okrem prípadov, kedy kontext vyžaduje niečo iné.

2.1.1. **Zmluva**

a) **"Zmluva/Zmluvné dokumenty"**, znamená Zmluvu o dielo, Oznámenie o prijatí ponuky, Ponukový list, tieto Podmienky, Technicko – kvalitatívne podmienky, Výkresy, Súvisiace dokumenty a ďalšie dokumenty (pokiaľ sú nejaké), ktorých zoznam je uvedený v Zmluve o dielo, alebo v Oznámení o prijatí ponuky.

b) **"Zmluva o dielo"** znamená zmluvný dokument (pokiaľ existuje), podľa podčlánku 2.6 (Zmluva o dielo)

c) **"Oznámenie o prijatí ponuky"** znamená oznámenie o formálnom prijatí Ponukového listu objednávateľom vrátane všetkých priložených dokumentov, ktoré zahrňujú dohody medzi stranami a sú nimi podpísané. Pokiaľ žiadne takého oznámenie neexistuje, potom výraz „Oznámenie o prijatí ponuky" znamená Zmluvu o dielo a dátum vydania alebo obdržania Oznámenia o prijatí ponuky znamená dátum uzavretia (podpísania) Zmluvy o dielo.

d) **"Ponukový list"** znamená dokument s názvom Ponukový list, ktorý bol zostavený zhotoviteľom a obsahuje podpísanú ponuku pre objednávateľa na zhotovenie diela (stavby).

e) **"Technicko-kvalitatívne podmienky"** znamenajú dokumenty s názvom technické správy z projektovej dokumentácie a iné dokumenty s názvom technicko-kvalitatívne dokumenty, tak ako je uvedený v Zmluve a všetky dodatky a zmeny technicko-kvalitatívnych podmienok v súlade so Zmluvou. Tento dokument špecifikuje dielo/stavbu po technickej stránke.

f) **"Výkresy/Projektová dokumentácia"** znamenajú výkresy diela (stavby) tak ako sú zahrnuté v Zmluve, a všetky dodatočné a zmenené výkresy, vydané objednávateľom (alebo v zastúpení objednávateľa) v súlade so zmluvou.

g) **"Súvisiace dokumenty"** znamenajú dokument(y) s názvom Súvisiace dokumenty, zostavené zhotoviteľom a predložené spolu s Ponukovým listom tak, ako je to

PODPIS

uvedené v Zmluve. Takýto dokument môže zahrňovať súpis položiek, údaje, zoznamy a rozpisy sadzieb a/alebo cien.

h) **"Ponuka"** znamená Ponukový list a všetky ostatné dokumenty, ktoré zhotoviteľ preložil spolu s Ponukovým listom vo verejnom obstarávaní.

2.1.2. **Strany a osoby**

a) **"Strana"** znamená objednávateľa alebo zhotoviteľa, podľa kontextu.

b) **"Objednávateľ"** znamená osobu označenú ako objednávateľ a právnych nástupcov tejto osoby.

c) **"Zhotoviteľ"** znamená osobu(y) označenú ako zhotoviteľ a právnych nástupcov tejto osoby alebo osôb.

d) **"Stavebný dozor"** znamená osobu, stanovenú objednávateľom na to, aby konala ako stavebný dozor pre účely zmluvy, alebo inú osobu určenú podľa potreby objednávateľom a ohlásenú zhotoviteľovi podľa podčlánku 4.5 (Výmena zástupcu vo veciach technických a stavebného dozora).

e) **"Predstaviteľ zhotoviteľa"** znamená osobu menovanú zhotoviteľom v zmluve alebo určenú podľa potreby zhotoviteľom podľa podčlánku 5.3 (Predstaviteľ zhotoviteľa), ktorá koná v mene zhotoviteľa.

f) **"Pracovníci objednávateľa"** znamená stavebný dozor, jeho pomocníkov podľa podčlánku 3.3 (Poverenie stavebným dozorom) zástupcu vo veciach technických, koordinátor projektu a všetkých ostatných pracovníkov, robotníkov a ďalších zamestnancov stavebného dozora a objednávateľa, ako aj všetkých ostatných pracovníkov nahlásených zhotoviteľovi objednávateľom alebo stavebným dozorom ako zamestnanci objednáva- teľa.

g) **"Pracovníci zhotoviteľa"** znamená predstaviteľa zhotoviteľa a všetkých pracovníkov, ktorých zhotoviteľ využíva na stavenisku, čo môže byť personál, robotníci a ďalší zamestnanci zhotoviteľa a ktoréhokoľvek podzhotoviteľa, a všetci ďalší pracovníci, ktorí pomáhajú zhotoviteľovi pri vyhotovovaní diela.

h) **"Podzhotoviteľ"** znamená ktorúkoľvek osobu uvedenú v zmluve ako podzhotoviteľ alebo ktorúkoľvek osobu ustanovenú za podzhotoviteľa povereného vyhotovením časti diela, ako aj právnych nástupcov všetkých týchto osôb.

2.1.3. **Dátumy, skúšky, lehoty a dokončenie**

a) **"Základný dátum"** znamená dátum posledný deň na predloženie Ponuky.

b) **"Dátum začatia prác"** znamená dátum oznámený podľa podčlánku 8.1 (Začatie prác).

c) **"Lehota výstavby"** znamená dobu na vyhotovenie diela alebo jeho časti (podľa okolností) podľa podčlánku 8.2 (Lehota výstavby), tak ako je uvedená v ponuke (so všetkými predĺženiami podľa podčlánku 8.4 (Predĺženie lehoty výstavby), ktorá je počítaná od dátumu začatia prác.

d) **"Preberacie skúšky"** znamenajú skúšky, ktoré sú špecifikované v Zmluve, alebo tie na ktorých sa dohodnú obidve strany, alebo sú nariadené ako zmena, a ktoré sú vykonané podľa článku 9 (Preberacie skúšky) predtým než je dielo alebo jeho časť (podľa okolností) prebraté objednávateľom.

e) **"Preberací protokol"** znamená dokument vydaný podľa článku 10 (Preberanie stavby objednávateľom).

f) **"Skúšky po dokončení"** znamenajú skúšky (pokiaľ nejaké sú), ktoré sú špecifikované v zmluve a sú vykonané v súlade s ustanoveniami Zvláštnych podmienok po prebratí diela, alebo jeho časti (podľa okolností) objednávateľom.

g) **"Záručná doba"** (Lehota na oznámenie závad) znamená obdobie pre oznámenie závad na diele, alebo jeho časti (podľa okolností) podľa podčlánku 11.2 (Dokončenie

PODPIS

zostávajúcich prác a odstránenie vád) tak ako je uvedené v Prílohe k ponuke (so všetkými predĺženiami podľa podčlánku 11.4 (Predĺženie záručnej doby) počítané od dátumu, kedy je dokončenie diela alebo jeho časti potvrdené podľa podčlánkov 10.1 a 10.2 (Preberacie konanie a Prebratie častí stavby).

h) **"Protokol o vyhotovení diela"** (Protokol o ukončení záručnej doby) znamená dokument vydaný podľa podčlánku 11.10 (Protokol o vyhotovení diela).

i) **"Deň"** znamená kalendárny deň a **„rok"** znamená 365 dní.

2.1.4. **Ceny a platby**

a) **"Akceptovaná zmluvná cena"** znamená čiastku potvrdenú v Oznámení o prijatí ponuky za vyhotovenie a dokončenie stavby a odstránenie akýchkoľvek vád.

b) **"Zmluvná cena"** znamená cenu definovanú v podčlánku 14.1 (Zmluvná cena) a zahrňuje úpravy vykonané v súlade so Zmluvou.

c) **"Náklady"** znamenajú všetky výdavky, ktoré zhotoviteľ rozumne vynaložil (alebo, ktoré má vynaložiť) či už na stavenisku alebo mimo neho, vrátane réžie a podobných poplatkov, ktoré však nezahrňujú zisk.

d) **"Potvrdenie konečnej faktúry"** znamená potvrdenie platby vydané podľa podčlánku 14.8 (Vydanie potvrdenia konečnej faktúry).

e) **"Konečný súpis vykonaných prác"** znamená dokument/súpis definovaný v podčlánku 14.6 (Žiadosť o potvrdenie konečnej faktúry).

f) „Cudzia mena" znamená menu, v ktorej je splatná časť (alebo celá) zmluvná cena; neznamená však domácu menu.

g) **"Potvrdenie čiastkovej faktúry"** znamená potvrdenie nároku na čiastkovú platbu, vydané podľa článku 14 (Zmluvná cena a platby), je však iné než Potvrdenie konečnej faktúry.

h) **"Domáca mena"** znamená menu "Krajiny" (krajina v ktorej sa realizuje stavba).

i) **"Potvrdenie faktúry"** (potvrdenie platby) znamená potvrdenie oprávnenosti faktúry (nároku na platbu), vydané podľa kapitoly 14 (Zmluvná cena a platby).

j) **"Súpis vykonaných prác"** znamená súpis vykonaných prác predložený zhotoviteľom ako súčasť žiadosti o potvrdenie faktúry podľa článku 14 (Zmluvná cena a platby) a to podľa vzoru stanoveného objednávateľom.

2.1.5. **Práce a vybavenie**

a) **"Zariadenie zhotoviteľa"** znamená všetky prístroje, stroje, vozidlá a ďalšie veci potrebné pre vyhotovenie a dokončenie diela a odstránenie všetkých závad. Avšak zariadenie zhotoviteľa nezahrňuje dočasné dielo, zariadenia objednávateľa (ak nejaké je), technologické zariadenia, materiály a akékoľvek ďalšie veci, ktoré majú tvoriť alebo tvoria časť trvalého diela.

b) **"Vybavenie"** znamená zariadenie zhotoviteľa, materiály, technologické zariadenia a dočasné dielo, alebo čokoľvek z toho, tak ako je to potrebné.

c) **"Materiály"** znamenajú veci všetkého druhu (iné než technologické zariadenie), ktoré majú tvoriť alebo tvoria časť trvalého diela, vrátane materiálov dodaných bez montáže (ak také sú), ktoré majú byť dodané zhotoviteľom podľa Zmluvy.

d) **"Trvalé dielo"** znamená práce a ich trvalý hmotný výsledok, ktoré majú byť vyhotovené zhotoviteľom podľa Zmluvy.

e) **"Technologické zariadenie"** znamená prístroje, stroje a vozidlá, ktoré majú tvoriť alebo tvoria časť trvalého diela.

f) **"Časť stavby"** znamená časť stavebného diela, špecifikovanú v Prílohe k ponuke ako časť (úsek) ak nejaká existuje.

PODPIS